

Setting Up Your Monitor



Installation du moniteur | Configuración del monitor | Configuração de seu monitor | Einrichten des Monitors | Configurazione del monitor | Ustawienia monitora | Установка монитора

CAUTION:

Before setting up your Dell monitor, see the safety instructions that ship with your monitor.

ATTENTION:

Avant d'installer votre moniteur Dell, lisez les consignes de sécurité livrées avec votre moniteur.

PRECAUCIÓN:

Antes de configurar el monitor Dell, consulte las instrucciones de seguridad que se facilitan con el monitor.

ATENÇÃO:

Antes de configurar seu monitor Dell, leia as instruções de segurança que acompanham o produto.

ACHTUNG:

Bevor Sie Ihren Dell-Monitor aufstellen, lesen Sie die Sicherheitsanweisungen, die mit dem Monitor geliefert werden.

ATTENZIONE:

Prima di configurare il monitor Dell, vedere le istruzioni di sicurezza fornite con il monitor.

OSTRZEŻENIE:

Przed skonfigurowaniem monitora Dell zapoznaj się z instrukcjami bezpieczeństwa dostarczonymi wraz z monitorem.

ВНИМАНИЕ:

Перед настройкой вашего монитора Dell ознакомьтесь с инструкциями по технике безопасности, входящими в

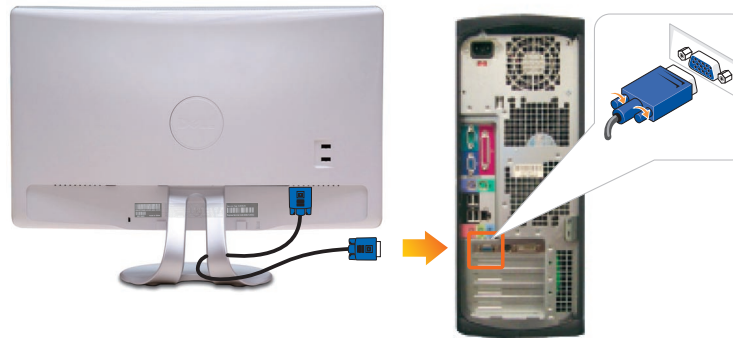
Dell™ SX2210 Flat Panel Monitor

1 Verify the contents of the box



Vérifiez le contenu de la boîte
Compruebe el contenido de la caja
Verifique o conteúdo da caixa
Prüfen Sie die Inhalte im Karton
Verificare il contenuto della confezione
Sprawdź zawartość opakowania
Проверьте содержимое упаковочной коробки

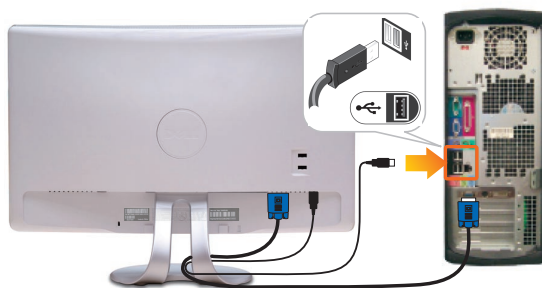
2 Connect the monitor using ONLY ONE of the following cables: the white DVI cable, the blue VGA cable, or the HDMI cable (optional)



Connectez le moniteur en utilisant SEULEMENT UN des câbles suivants : le câble DVI blanc, le câble VGA bleu ou le câble HDMI (en option)
Conecte el monitor usando SOLAMENTE UNO de los siguientes cables: El cable de DVI blanco, el cable de VGA azul o el cable de HDMI (opcional)
Conecte o monitor usando APENAS UM dos seguintes cabos: o cabo DVI branco, o cabo VGA azul ou o cabo HDMI (opcional)
Schließen Sie den Monitor NUR mit EINEM der folgenden Kabel an: das weiße DVI-Kabel, das blaue VGA-Kabel oder das HDMI-Kabel (optional)
Collegare il monitor usando SOLO UNO dei seguenti cavi: Cavo DVI bianco, cavo VGA blu o cavo HDMI (opzionale)
Podłączyć monitor za pomocą WYŁĄCZNIE JEDNEGO z poniższych przewodów: biały przewód DVI, niebieski przewód VGA lub kabel HDMI (opcjonalny)
Подключите монитор, используя ТОЛЬКО ОДИН из следующих кабелей: Белый кабель DVI, синий кабель VGA или кабель HDMI (опция)

NOTE: It is recommended that you connect the monitor using the white DVI cable for better performance.
REMARQUE : Il est recommandé de connecter le moniteur à l'aide du câble DVI blanc pour une meilleure performance.
NOTA: Es aconsejable que conecte el monitor con el cable DVI blanco para que el rendimiento sea mejor.
OBSERVAÇÃO: Recomendamos a conexão do monitor com o cabo branco DVI para que se tenha melhor desempenho.
HINWEIS: Es wird empfohlen, dass Sie den Monitor mit dem weißen DVI-Kabel anschließen, um eine bessere Leistung zu erzielen.
NOTA: Per migliorare le prestazioni, si consiglia di collegare il monitor tramite il cavo DVI bianco.
UWAGA: Zalecamy podłączenie monitora za pomocą białego przewodu DVI. Ta metoda zapewni lepszą jakość obrazu.
ПРИМЕЧАНИЕ: Для улучшения отображения советуем подключать монитор к компьютеру, используя белый кабель DVI.

3 Connect the USB cable



Branchement du câble USB
Conectar el cable USB
Conexão com o cabo USB
Anschließen des USB-Kabels
Collegare il cavo USB
Podłączenie kabla USB
Подключение кабеля USB.

4 Connect the power cable



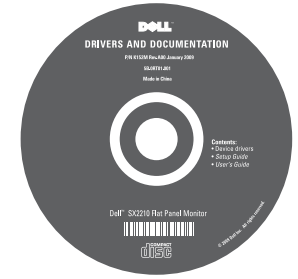
Connectez le câble d'alimentation
Conecte el cable de alimentación
Conecte o cabo de alimentação
Schließen Sie das Netzkabel an
Collegare il cavo di alimentazione
Podłączyć przewód zasilający
Подключите шнур питания

5 Press the power button

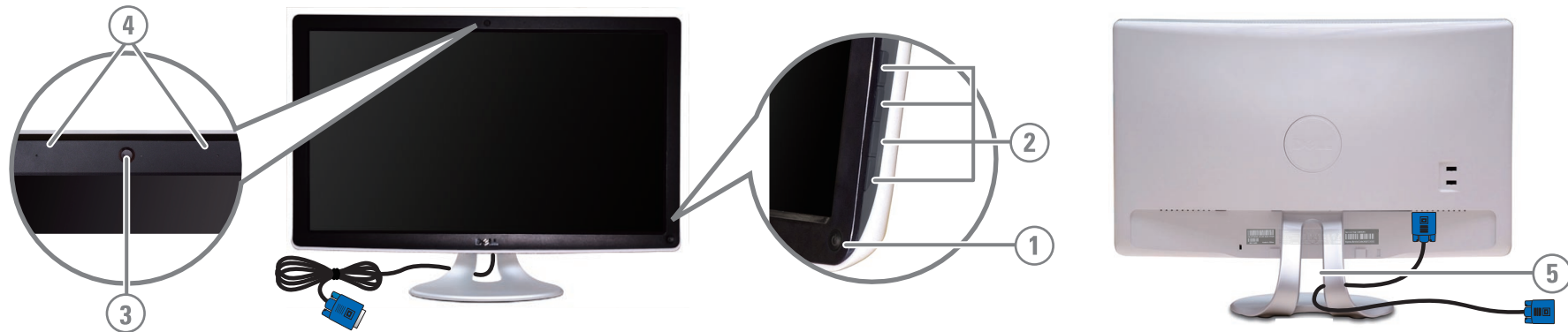


Appuyez le bouton d'alimentation
Pulse el botón de encendido
Pressione o botão de liga/desliga
Drücken Sie auf die Ein/Aus-Taste
Premere il pulsante di accensione
Naciśnij przycisk zasilania
Нажмите кнопку питания

6 Install the Dell Webcam Software



Installez le Logiciel Webcam Dell
Instalar los programas de la Dell Webcam
Instale o programa Dell Webcam
Installieren Sie die Dell Webcam Software
Installare il software Dell Webcam
Zainstaluj oprogramowanie kamery internetowej Dell
Установка ПО Dell для веб-камеры Webcam



1. Power button
2. Function controls
3. Webcam
4. Microphones
5. Cable management slot

1. Bouton d'alimentation
2. Contrôles de fonction
3. Webcam
4. Microphones
5. Gaine de gestion des câbles

1. Botón de encendido
2. Controles de función
3. Webcam
4. Micrófono
5. Ranura de almacenamiento de cable

1. Botão de energia
2. Controle de função
3. Webcam
4. Microfone
5. Fenda de uso do cabo

1. Ein/Aus-Taste
2. Funktionsregler
3. Webcam
4. Mikrofon
5. Kabelführungsöffnung

1. Tasto di alimentazione
2. Controlli Funzione
3. Webcam
4. Microfono
5. Foro per la gestione dei cavi

1. Przycisk zasilania
2. Sterowanie funkcjami
3. Kamera internetowa
4. Mikrofon
5. Szczelina zarządzania kablami

1. Кнопка питания
2. Управление функциями
3. веб-камера
4. Микрофон
5. Слот для организации кабелей



Finding Information

See the monitor's *User's Guide* on the *Drivers and Documentation* media, for more information.

Trouver les Informations

Voir le *Guide de l'utilisateur* du moniteur dans le média *Pilotes et Documentation*, pour plus d'informations.

Búsqueda de información

Consulte la *Guía de usuario* del monitor en *Controladores y documentación*, para más datos.

Procurar informação

Consulte o *Guia do Usuário* do monitor na mídia de *Drivers e Documentação* para obter mais informações.

Finden von Informationen

Siehe die *Bedienungsanleitung* des Monitors unter *Treiber und Dokumentation*, um weitere Informationen zu erhalten.

Dove reperire informazioni

Per maggiori informazioni vedere il *Manuale utente* del monitor in *Driver e Documentazione*.

Znajdowanie informacji

Zapoznaj się z *Przewodnikiem użytkownika* monitora na nośniku *Drivers and Documentation (Sterowniki i dokumentacja)*, aby uzyskać więcej informacji.

Поиск информации

Дополнительные сведения см. в *Руководстве пользователя* монитора на диске *"Драйверы и документация"*.



Printed in China



(Dell P/N K153M Rev.A00)

P/N: 4J,0RT01,002

Information in this document is subject to change without notice.

© 2009 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction of these materials in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

January 2009

Les Informations contenues dans ce document peuvent être modifiées sans notification préalable.

© 2009 Dell Inc. Tous droits réservés.

La reproduction de ces données sans l'autorisation écrite de Dell Inc. qu'elle qu'en soit la manière, est strictement interdite.

Dell and the logo DELL sont des marques déposées de Dell Inc.; Dell dénie tout intérêt propriétaire dans les marques et les noms commerciaux autres que les siens.

Janvier 2009

La Información de este documento se encuentra sujeta a cambios sin aviso previo.

© 2009 Dell Inc. Todos los derechos reservados.

Está estrictamente prohibida la reproducción de este material de cualquier forma sin el permiso por escrito de Dell Inc.

Dell y el logotipo de DELL son marcas registradas de Dell Inc. Dell descarta todo su interés de propiedad sobre las marcas y nombres de otras empresas.

Enero 2009

As Informações contidas neste documento estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.

© 2009 Dell Inc. Todos os direitos reservados.

É terminantemente proibida a reprodução deste material, de qualquer forma que seja, sem a autorização por escrito da Dell Inc.

Dell e o logo DELL são marcas registradas da Dell Inc. Dell não tem interesse de propriedade nas marcas e nomes de terceiros.

Janeiro 2009

Die Informationen in diesem Dokument können ohne Ankündigung geändert werden.

© 2009 Dell Inc. Alle Rechte vorbehalten.

Die Reproduktion dieser Materialien auf jegliche Weise ohne schriftliche Genehmigung der Dell Inc. ist strengstens untersagt.

Dell und das DELL-Logo sind Marken der Dell Inc. Dell erhebt keinerlei Eigentumsansprüche auf andere als ihre eigenen Marken und Namen.

Januar 2009

Le Informazioni presenti in questo documento sono soggette a modifiche senza preavviso.

© 2009 Dell Inc. Tutti i diritti riservati.

La riproduzione di questi materiali in qualsivoglia maniera senza l'autorizzazione scritta di Dell Inc. è severamente proibita.

Dell e il logo DELL sono marchi di Dell Inc. Dell declina qualsiasi rivendicazione sulla proprietà di marchi e denominazioni di altri.

Gennaio 2009

Informacje zawarte w tym dokumencie mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

© 2009 Dell Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Reprodukcja tego materiału, w jakikolwiek sposób bez pisemnej zgody Dell Inc. jest surowo zabroniona.

Dell i logo DELL są znakami handlowymi Dell Inc. Dell zrzeka się interesów własnościowych do marek i nazw innych właścicieli.

Styczeń 2009

Содержащиеся в настоящем документе сведения могут быть изменены без предварительного уведомления.

© 2009 Dell Inc. Все права защищены.

Воспроизведение этих материалов любым способом без письменного разрешения компании Dell Inc. строго запрещается.

Dell и логотип DELL являются товарными знаками компании Dell Inc. Компания Dell не имеет никаких прав собственности на товарные знаки или названия других производителей.

Январь 2009



www.dell.com | support.dell.com